

Table of contents

1. Introduction

§ 1. Pāli and the Indo-Aryan languages	1
Pāli and Aśokan Prakrit	1
The proto-canonical language of Buddhism	3
The Mahāvihāra tradition	5
Pāli and (Vedic) Sanskrit	6
Pāli-/Vedic-isoglosses	9
§ 2. The orthography of the Pāli texts	14

2. Phonology

2.1. Vowel quantity, word finals and word rhythm

§ 3. The 'law of <i>mora</i> '	17
§ 3.1. The vowel system	17
§ 3.2. The 'law of <i>mora</i> '	17
§ 3.3. <i>Metathesis quantitatum</i>	20
§ 3.4. Compensatory lengthening of vowels	20
§ 3.5. Replacement of a (OIA / MIA) long vowel by <i>-Vm-</i>	21
§ 4. Word-finals and word rhythm	24
§ 4.1. Development of (OIA) word finals	24
§ 4.2. Development of final <i>visarga</i>	25
§ 4.3. Word-finals	26
§ 4.4. Development of final long vowels ('Insler's law')	26
§ 4.5. Nasalisation of final vowels	26
§ 4.6. Interchange of <i>-am</i> and <i>-ā</i>	28

2.2. The vowels

§ 5. The vowel <i>a</i>	29
§ 6. The vowel <i>ā</i>	34
§ 7. The vowel <i>i</i>	38
§ 8. The vowel <i>ī</i>	46
§ 9. The vowel <i>u</i>	50
§ 10. The vowel <i>ū</i>	55

§ 11. The vowel <i>e</i>	59
§ 12. The vowel <i>o</i>	64
2.3. The consonants	
§ 13. The consonant system	70
§ 14. Consonantal sound change	74
§ 14.1. Aspiration of word-initial <i>k</i> , <i>t</i> , <i>p</i> and <i>b</i>	74
§ 14.2. Voicing of intervocalic tenues	76
§ 14.3. Loss of intervocalic mediae	78
§ 14.4. Replacement of original mediae by tenues	79
§ 14.5. Cerebralisation of <i>t(h)</i> after <i>r</i> and <i>r</i>	80
§ 14.6. Cerebralisation of the initial of <i>√damś</i> and <i>√dah</i>	81
§ 14.7. Cerebralisation of <i>n</i> after <i>ũ</i> , <i>o</i> , <i>v</i> and a palatal	81
§ 14.8. (a) Dissimilation and (b) assimilation of <i>y</i> into <i>v</i>	82
§ 14.9. Gemination of <i>y</i> after <i>ĩ</i> and <i>e</i>	83
§ 14.10. <i>r</i> and <i>l</i>	84
§ 14.11. <i>kho</i> < <i>khalu</i>	84
§ 14.12. <i>y</i> ~ <i>l</i> , <i>y</i> ~ <i>r</i>	85
§ 14.13. Simplification of geminate consonants	85
§ 14.14. (a) Assimilation and (b) dissimilation of consonants ..	86
§ 14.15. Unetymological aspiration in medial syllables	89
<i>Rem.</i> Development of an (OIA) aspirate into <i>-h-</i> ...	90
§ 14.16. Doubling of a consonant at the seam of compounds ..	91
§ 15. Development of OIA word-initial consonants	93
§ 15.1. Word-initial consonants	93
§ 15.2. Development of the initial of <i>√sthā</i>	94
§ 15.3. Development of <i>*śm-</i>	95
§ 15.4. Development of <i>*ś(v)-</i> , <i>*ś-</i> , <i>*kś-</i> and <i>*sk-</i>	95
§ 16. Assimilation of clusters of two (OIA) consonants	95
§ 16.1. Types of (Pāli) consonant clusters	95
<i>Rem.</i> <i>-ch-</i> < <i>-cch-</i>	97

§ 16.2. Aspiration of consonant clusters by a sibilant	98
§ 16.3. $\tilde{n}\tilde{n} < \tilde{n}c / j\tilde{n}$	98
§ 16.4. General rule of consonantal assimilation	98
<i>Rem. tippa- < tīvra-</i>	99
§ 16.5. Cerebralisation of a dental by a preceding <i>r</i>	100
§ 16.6. Development of <i>-tm-</i> , <i>-dm-</i> and <i>-sm-</i>	100
§ 16.7. 'Irregular' assimilation in colloquial words	100
§ 16.8. Multiple development to differentiate meaning	101
§ 16.9. Change of the mode of articulation	101
<i>Rem. Non-assimilation of consonant clusters</i>	102
§ 17. Assimilation of clusters of three (OIA) consonants	104
§ 18. Peculiar assimilation of (OIA) consonant clusters	105
§ 18.1. <i>-cch-</i> < <i>-ts(y)-</i> / <i>-ps(y)-</i>	105
§ 18.2. <i>-kkh-</i> / <i>-cch-</i> < <i>-kṣ-</i>	106
§ 18.3. Development of clusters of <i>h</i> and nasals or <i>y / v</i>	107
<i>Rem. The Pāli word brāhmaṇa-</i>	107
§ 18.4. Development of clusters of sibilants and nasals	108
§ 18.5. Insertion of <i>-t-</i> and <i>-b-</i>	108
§ 18.6. Development of a cluster of <i>v</i> and an occlusive	109
§ 18.7. Simplification of (Pāli) <i>-ss-</i>	109
§ 19. Deaspiration of (Pāli) CC ^h -clusters	110
§ 20. Assimilation of clusters at the boundary of compounds	111
§ 21. Assimilation <i>and</i> splitting-up of consonant clusters	112
§ 22. Irregular sound changes	114
§ 22.1. Haplology	114
§ 22.2. Syncope	115
§ 22.3. Metathesis	115
2.4. Sandhi	
§ 23. Vocalic <i>sandhi</i>	116
§ 24. Consonantal <i>sandhi</i>	120

<i>Rem.</i> Peculiar compounds of Pāli	122
§ 25. Bridging of hiatus	124
§ 26. Lengthening of <i>-aṃ</i> before an enclitic	127
§ 27. Dropping of initial vowels (in <i>sandhi</i>)	128
3. Morphology	
3.1. The noun	
§ 28. Introduction	130
§ 28.1. (Loss of) the dual	130
§ 28.2. Transfer of stems	131
§ 28.3. The case system	136
§ 28.4. The suffix <i>-to</i>	137
§ 28.5. Merging of instr. and abl. pl.	137
§ 28.6. Case syncretism	137
§ 28.7. Hapology of endings	138
§ 29. Paradigms	140
§ 30. <i>a</i> -inflexion	142
§ 30.1. Nom. sg. masc. in <i>-o</i> / <i>-e</i>	142
§ 30.2. Instr. sg. in <i>-ā</i> / <i>-asā</i>	142
§ 30.3. (Alleged) dat. sg. in <i>-ā</i>	142
§ 30.4. Abl. sg. in <i>-āto</i> / <i>-āhi</i> / <i>-aṃ</i>	143
§ 30.5. Voc. sg. in <i>-ā</i> / <i>-aṃ</i> / <i>-e</i>	144
§ 30.6. Nom. (/ acc.) pl. masc. in <i>-āso</i> / <i>-āse</i> (/ <i>-āni</i>)	145
§ 30.7. Acc. pl. masc. in <i>-e</i>	145
§ 30.8. Instr. / abl. pl. in <i>-ehi</i> / <i>-ebhi</i> / <i>-e</i>	146
§ 30.9. Gen. pl. in <i>-āna(m)</i>	147
§ 30.10. Nom. sg. / pl. ntr. in <i>-e</i> / <i>-ā</i>	147
<i>Rem.</i> (Alleged) 'eastern' loc. pl. in <i>-ehi</i>	149
§ 31. <i>ā</i> -inflexion	149
§ 31.1. Instr. in <i>-āya</i> / <i>-ā</i>	149
§ 31.2. Abl. in <i>-āto</i>	150

§ 31.3. Loc. sg. in <i>-āye</i>	150
§ 31.4. Nom. / acc. / voc. pl. in <i>-āyo</i>	150
§ 32. <i>i/u</i> -inflexion	151
§ 32.1. Historical and analogical case-forms	151
§ 32.2. Nom. / voc. sg. in <i>-ī</i> / <i>-ū</i>	151
§ 32.3. Voc. sg. in <i>-e</i> / <i>-o</i>	152
§ 32.4. <i>n</i> -endings	152
§ 32.5. Confusion of nom. and acc. pl.	152
§ 32.6. Nom. / acc. pl. in <i>-iyo</i> and <i>-uyo</i>	153
§ 32.7. Instr. and loc. pl. in <i>-īhi</i> , <i>-īsu</i> , <i>-ūhi</i> , <i>-ūsu</i>	153
§ 32.8. Instr. pl. in <i>-ibhi</i>	153
§ 32.9. Plural forms with short stem vowel	153
§ 32.10. Voc. <i>bhikkhave</i> ~ <i>bhikkhavo</i>	154
<i>Rem.</i> Forms due to confusion of gender	154
§ 33. Inflexion of <i>sakhi</i> - 'friend'	155
§ 34. <i>i(n)</i> - / <i>mi(n)</i> - / <i>vi(n)</i> -inflexion	156
§ 35. Inflexion of <i>nomina verbalia</i> in <i>°ū</i> -	159
§ 36. <i>ī/ū</i> -inflexion	160
§ 36.1. The paradigm	160
§ 36.2. Historical forms	160
§ 36.3. Oblique sg. in <i>-īyā</i> and <i>-ūyā</i>	161
§ 36.4. Abl. in <i>-to</i>	162
§ 36.5. Loc. sg. in <i>-o</i>	162
§ 36.6. Nom. / acc. pl. in <i>-īyo</i>	163
§ 36.7. Oblique pl. in <i>-i</i> -	163
§ 36.8. Nom. pl. <i>najjāyo</i>	163
<i>Rem.</i> Inflexion of <i>itthī</i> -, <i>sirī</i> - and <i>hirī</i> -	164
§ 37. Inflexion of diphthong-stems	164
§ 37.1. Inflexion of <i>go</i> - and <i>div</i> -	164
§ 37.2. Inflexion of <i>gava</i> -	165

§ 37.3. Inflexion of <i>goṇa</i> -	165
<i>Rem.</i> The acc. <i>gāvum</i>	165
§ 38. Inflexion of root-nouns and consonantal stems	165
§ 38.1. Root nouns and consonantal stems without <i>ablaut</i>	165
§ 38.2. Transfer of <i>°as</i> - into <i>a</i> -stems (e.g. comparatives)	166
§ 39. <i>n</i> -inflexion	168
§ 40. <i>a(r)</i> -inflexion	172
§ 41. <i>ma(nt)</i> - / <i>va(nt)</i> - / <i>-a(nt)</i> -inflexion	175
<i>Rem.</i> (a) Participle transformed into absolutive	177
<i>Rem.</i> (b) <i>visodhaye</i> , <i>Dhp</i> 281	179
<i>Rem.</i> (c) <i>sampajāna</i> -	180
3.2. The pronouns	
§ 42.1 Inflexion of the personal pronoun: 1st and 2nd person	180
§ 42.2. Inflexion of the <i>ta(d)</i> -	184
§ 42.3. Inflexion of <i>eta(d)</i> , <i>ya(d)</i> - and <i>(e)na(d)</i> -	186
§ 42.4. Inflexion of <i>ki(m)</i> -	187
§ 42.5. Inflexion of <i>ida(m)</i> -	188
§ 42.6. Inflexion of <i>amu</i> -	189
§ 42.7. Inflexion of pronominal adjectives	190
3.3. The numerals	
§ 43.1. The cardinals	192
§ 43.2. The ordinals	197
§ 43.3. Numeral derivatives	198
3.4. The verb	
§ 44. The verb system	199
§ 44.1. <i>atthi</i>	206
§ 44.2. <i>bhavati</i> / <i>hoti</i>	208
§ 44.3. <i>karoti</i>	210
§ 44.4. <i>dadāti</i> / <i>dahati</i>	213
§ 44.5. <i>tiṭṭhati</i>	214

§ 45. 'Root'- and <i>e</i> -present	215
§ 46. The verbal endings	217
§ 46.1. The indicative present and the future	217
§ 46.2. The imperative	220
<i>Rem.</i> Remains of the OIA subjunctive	222
§ 46.3. The optative	223
§ 46.4. The preterite	226
§ 47. The optative	227
§ 48. The preterite	228
§ 48.1. The root-aorist	231
§ 48.2. The thematic (asigmatic) aorist	232
§ 48.3. The <i>s(is)</i> -aorist	234
§ 48.4. The <i>iš</i> -aorist	235
§ 48.5. The reduplicated aorist	236
§ 48.6. The augment	242
§ 48.7. The <i>e</i> -preterite	243
§ 49. The future	244
<i>Rem.</i> (a) The futures (°) <i>hañch-</i> and <i>gañch-</i>	247
<i>Rem.</i> (b) The periphrastic future	248
§ 50. The conditional	250
§ 51. The denominative	250
§ 52. The causative	252
§ 53. The passive	254
3.5. The <i>verbum infinitum</i>	
§ 54. The present / future participle	256
<i>Rem.</i> The use of the pres. part. as conditional	257
§ 55. The gerundive	258
§ 56. The verbal adjective	260
§ 57. The infinitive	263
§ 58. The absolute	265

4. Literature	271
5. Abbreviations and sigla	278
6. Indices and concordances	283
6.1. Index rerum	283
6.2. Index verborum	304
6.3. Index locorum	352
6.4. Concordance to GEIGER's and VON HINÜBER's grammars .	356
6.5. Concordance to PISCHEL's grammar	361